

إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ



لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدٌ رَّسُولُ اللَّهِ

# Sermon du Vendredi

HADHRAT MUHYI-UD-DIN AL-KHALIFATULLAH  
*Munir Ahmad Azim*

08 Septembre 2017  
(16 Dhul-Hijjah 1438 AH)

*Après avoir salué tous ses disciples (et tous les musulmans) du monde entier avec la salutation de paix, Hazrat Muhyi-ud-Din (atba) a lu le Tashahhoud, le Ta'ouz, et la Sourate Al Fatiha, et il a ensuite axé son sermon sur la « Sourate Al-Ma'oun (Ch. 107)»:*

## SOURATE AL-MA'OUN (CH.107) – LES ESSENTIELS DE TOUS LES JOURS

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالدِّينِ ○ فَذَلِكَ الَّذِي يَدُعُّ الْيَتِيمَ ○  
وَلَا يَحْضُ عَلَى طَعَامِ الْمِسْكِينِ ○ فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ ○ الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ ○  
الَّذِينَ هُمْ يُرَاءُونَ ○ وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ ○

1. Bismillah-ir-Rahman-ir-Rahim
2. Ara aytallazii yukazzibu bid Diin.
3. Fa zaalikallazii yadu-'ul yatiim,
4. Wa laa yahuzzu 'alaa ta'aamil miskiin,
5. Fa-waylul lil musalliin,
6. Allaziina hum an-salaati-him saahuun,
7. Allaziina hum yuraa'uuna,
8. Wa yamna-'uunal Maa'uun.

- 1. Au Nom d'Allah, Le Très Gracieux, Le Très Miséricordieux.**
- 2. Vois-tu celui qui traite de mensonge la Rétribution?**
- 3. C'est bien lui qui repousse l'orphelin,**
- 4. et qui n'encourage point à nourrir le pauvre.**
- 5. Malheur donc, à ceux qui prient**
- 6. tout en négligeant (et retardant) leur Salât,**
- 7. qui sont pleins d'ostentation,**
- 8. et refusent l'ustensile/ les essentiels de tous les jours (à celui qui en a besoin).**

Ce chapitre traite du sens et de la manière réelle de prier Allah. Nous devons avoir une conviction et une attention fermes pendant notre prière; nous devons avoir un esprit pratique et une volonté sincère en aidant les autres. C'est une sincérité absolue et non un esprit arrogant pour faire de l'ostentation que tous les musulmans doivent démontrer chaque fois qu'ils accomplissent leurs dévouements et leurs œuvres de charité. Toutes les dévotions/ actes de culte seront rendus vains si nous ne mettons pas tout notre cœur, tout notre âme et toute notre conscience dans leur accomplissement. Nous devons faire notre prière avec sincérité, compréhension et concentration impeccable (claire).

**Versets 2&3 : Ara aytallazii yukazzibu bid Diin. Fa zaalikallazii yadu-'ul yatiim - *Vois-tu celui qui traite de mensonge la Rétribution? C'est bien lui qui repousse l'orphelin;***

Le mot « *Diin* » signifie ici: (1) Le Jour du jugement, en prenant la responsabilité du monde moral et du monde spirituel, pour tous les actes que les hommes accomplissent, ou (2) La foi, la religion, les principes du bien et du mal en matière spirituelle qui sont très souvent en conflit avec les désirs égoïstes et les préférences personnelles (des personnes).

Ce sont ceux qui rejettent la foi ou la responsabilité subséquente qui traitent les plus faibles avec mépris et ce sont eux qui mènent leur vie avec égoïsme et arrogance. Allah nous aime tous. Pourquoi devrions-nous alors mépriser les faibles et les pauvres?

**Versets 4 : Wa laa yahuzzu 'alaa ta'aamil miskiin - *et qui n'encourage point à nourrir le pauvre.***

Vous devez avoir un esprit charitable ou un amour pour vos frères (des humains comme vous). La charité et l'amour pour les autres et l'action désintéressée de nourrir les autres sont en effet des formes de vertu qui sont très nobles. Ceux qui ne ressentent pas cet

amour ne ressentiront pas la misère des gens ou même ils iront jusqu'à interdire aux autres la vertu de la charité et de la bonté.

**Verset 5 & 6 : Fa-waylul lil musalliin, Allaziina hum an-salaati-him saahuun, - Malheur donc, à ceux qui prient, tout en négligeant (et retardant) leur Salât;**

Le simple fait de prier n'est pas la seule façon réelle d'adorer et de servir Allah. Il nous faut le faire avec tout notre cœur, tout notre esprit et toute notre conscience. Nous devons réaliser la présence d'Allah et nous devons comprendre Sa volonté et l'appliquer (dans notre vie quotidienne).

**Verset 7 : Allaziina hum yuraa'uuna - qui sont pleins d'ostentation;**

Comparons ce verset avec celui du Chapitre 4 (Al-Nisa) dans le Verset 143 du Saint Coran: « **Et lorsqu'ils (les hypocrites) se lèvent pour la Salât (prière), ils se lèvent avec paresse et par ostentation envers les gens. A peine invoquent-ils Allah. »**

Le regard et l'attention des gens sur nous ne peuvent pas valider nos prières (c'est-à-dire que nous ne devrions jamais faire de tels actes pour les yeux des gens); Allah nous regarde, Il nous écoute, Il entend tout; nous devons nous prosterner humblement devant Lui, et si nous nous souvenons sincèrement de Lui, Il se souviendra aussi de nous. Nous ne sommes pas des hypocrites (et ne devront jamais devenir des hypocrites) qui, chaque fois que nous faisons quelque chose (un acte de bonté, un acte de culte), notre esprit est ailleurs.

**Verset 8 : Wa yamna-'uunal Maa'uun. - et refusent l'ustensile/ les essentiels de tous les jours (à celui qui en a besoin).**

Les hypocrites aiment beaucoup l'ostentation; ils aiment faire une démonstration de leurs actes de bonté, de dévouement et de charité, mais ces actes sont en effet vides/ en vain. Chaque fois qu'ils sont mis à l'épreuve, dans l'accomplissement de tels actes de bienfaisance pour aider leurs semblables, dans l'accomplissement des actes de politesse et de bonté de la vie, ils échouent misérables dans ces tâches/ épreuves/ examens.

Comparez les versets 265 et 266 du Chapitre 2 (Al-Baqara) dans le Saint Coran.

**Ô les croyants! N'annulez pas vos aumônes par un rappel ou un tort, comme celui qui dépense son bien par ostentation devant les gens sans croire en Allah et au Jour dernier. Il ressemble à un rocher recouvert de terre: qu'une averse l'atteigne, elle le**

**laisse dénué. De pareils hommes ne tirent aucun profit de leurs actes. Et Allah ne guide pas les gens mécréants. (Al-Baqara 2: 265).**

**Et ceux qui dépensent leurs biens cherchant l'agrément d'Allah, et bien rassurés (de Sa récompense), ils ressemblent à un jardin sur une colline. Qu'une averse l'atteigne, il double ses fruits; à défaut d'une averse qui l'atteint, c'est la rosée. Et Allah voit parfaitement ce que vous faites. (Al-Baqara 2: 266).**

Ainsi, vous voyez comment Allah condamne l'hypocrisie dans le domaine de la religion et aussi dans le domaine de notre vie quotidienne. Les bonnes actions doivent être accomplies toujours avec une bonne intention et avec la crainte d'Allah dans le cœur. Si les actions sont effectuées uniquement comme ostentation (pour que les autres voient tout cela), ces actes ne serviront à rien pour cette personne. Au contraire, tous les actes de cette personne perdront leurs valeurs devant les yeux d'Allah (c'est-à-dire qu'ils seront en vain).

Qu'Allah nous aide toujours à accomplir de telles bonnes actions qui Lui plairont, et aussi à aider nos prochains (voisins, compatriotes, etc.) et à faire de tels actes de culte (*Ibaadat*) qui nous aideront à nous rapprocher de Lui et pour diriger l'humanité au *Tawhid*, à l'unicité d'Allah (Dieu Tout-Puissant), sans motifs ultérieurs (et mauvais), excepté avec une bonne intention pour acquérir le plaisir d'Allah, afin qu'Allah soit content de nous, que ce soit dans ce monde ici-bas et dans la vie future. *Incha-Allah, Amîne.*